

454647-2026 - Zadávání

Čína – Práce s veřejností – Public Diplomacy and Cultural Relations in China

OJ S 125/2026 02/07/2026

Oznámení o zahájení zadávacího nebo koncesního řízení – standardní režim

Služby

1. Kupující

1.1. Kupující

Oficiální název: European Commission, FPI - Service for Foreign Policy Instruments

E-mail: delegation-china-fpi-tenders@eeas.europa.eu

Právní forma kupujícího: Instituce, orgán nebo agentura EU

Činnost veřejného zadavatele: Služby pro širokou veřejnost

2. Řízení

2.1. Řízení

Název: Public Diplomacy and Cultural Relations in China

Popis: The services to be procured will support the European Union (EU) to carry out a range of activities in the fields of public diplomacy and cultural relations in China (excluding Hong Kong and Macao).^{*} The services aim to reinforce the capacity of the EU Delegation to China to undertake constant and long-term engagement to 1. Improve understanding, perceptions and attractiveness of the EU as a global actor among key stakeholders and audiences in China and 2. Enhance the EU's reach and capacity to hold influential and informative engagements with key Chinese stakeholders over the long term. Technical assistance efforts may therefore include inter alia facilitating interactive engagement with target audiences, organisation of events including cultural events, facilitating exchanges between selected EU and Chinese think tanks and research institutes, engagement with press and media, organisation of exhibitions, provision of consultancy services and others. (*A minority of activities may need to be implemented in the EU, especially in the context of delivering reciprocal exchanges between EU and Chinese think tanks.)

Identifikátor řízení: d9a9bcbe-6cb2-4a7f-9d7a-fad0fe1090a2

Interní identifikátor: EC-FPI/PEK/2026/EA-RP/0011

Typ řízení: Užší

Řízení se zrychlí: ne

2.1.1. Účel

Charakter smlouvy: Služby

Hlavní klasifikace (cpv): 79416000 Práce s veřejností

2.1.2. Místo plnění

Země: Čína

Kdekoli v dané zemi

Další informace: Please consult the procurement documents.

2.1.3. Hodnota

Odhadovaná hodnota bez DPH: 3 000 000,00 EUR

2.1.4. Obecné informace

Další informace: For any additional information, please refer to the document A5f "Additional information about the Contract Notice". In case of unavailability or disruptions in the functioning of the electronic means of communication provided in Section 5.1.11 in the last 5 calendar days before the time limit for receipt indicated in Section 5.1.12, the contracting authority reserves the right to extend this time limit and publish the extension at the Internet address provided in Section 5.1.11, without a preceding publication of a corrigendum to this notice. Economic operators interested in this procurement are invited to subscribe to the call for tenders at the address in Section 5.1.11 in order to get notified when new information or documents are published.

Právní základ:

Nařízení (EU, Euratom) 2024/2509

LocalLaw - Procurement award procedure applying to European Union external actions financed from the general budget of the European Union and the European Development Fund (EDF)

2.1.6. Důvody pro vyloučení

Zdroje důvodů pro vyloučení: Zadávací dokumentace

5. Část

5.1. Část: LOT-0001

Název: Public Diplomacy and Cultural Relations in China

Popis: The services to be procured will support the European Union (EU) to carry out a range of activities in the fields of public diplomacy and cultural relations in China (excluding Hong Kong and Macao).* The services aim to reinforce the capacity of the EU Delegation to China to undertake constant and long-term engagement to 1. Improve understanding, perceptions and attractiveness of the EU as a global actor among key stakeholders and audiences in China and 2. Enhance the EU's reach and capacity to hold influential and informative engagements with key Chinese stakeholders over the long term. Technical assistance efforts may therefore include inter alia facilitating interactive engagement with target audiences, organisation of events including cultural events, facilitating exchanges between selected EU and Chinese think tanks and research institutes, engagement with press and media, organisation of exhibitions, provision of consultancy services and others. (*A minority of activities may need to be implemented in the EU, especially in the context of delivering reciprocal exchanges between EU and Chinese think tanks.)

Interní identifikátor: EC-FPI/PEK/2026/EA-RP/0011

5.1.1. Účel

Charakter smlouvy: Služby

Hlavní klasifikace (cpv): 79416000 Práce s veřejností

Další klasifikace (cpv): 55120000 Konferenční služby, 55520000 Zabezpečování pohostinských služeb pro zákazníky, 79951000 Organizace seminářů, 79952000 Organizování akcí

Možnosti:

Popis možností: provided they are in conformity with the basic project, new services or works consisting in the repetition of similar services or works, may be entrusted up to 100 % of the initial contract to the initial contractor by negotiated procedure without prior publication of a contract notice.

5.1.2. Místo plnění

Kdekoli

Další informace: The contract will be performed in China

5.1.3. Odhadovaná doba trvání

Doba trvání: 36 Měsíce

5.1.5. Hodnota

Odhadovaná hodnota bez DPH: 3 000 000,00 EUR

5.1.6. Obecné informace

Vyhrazená účast:

Účast není vyhrazena.

Projekt veřejných zakázek plně nebo částečně financovaný z prostředků EU

Informace o financování z prostředků Evropské unie:

Programy financování z EU: Nástroj pro sousedství a rozvojem a mezinárodní spolupráci (NDICI) (2021/2027)

Na zakázku se vztahuje Dohoda o vládních zakázkách: ne

Další informace: The procurement is funded by the following EU programme: Asia and the Pacific.

5.1.9. Kritéria pro výběr

Zdroje výběrových kritérií: Zadávací dokumentace

Informace o druhé fázi dvoufázového řízení:

Minimální počet uchazečů, kteří budou pozváni do druhé fáze řízení: 4

Maximální počet uchazečů, kteří budou pozváni do druhé fáze řízení: 8

5.1.10. Kritéria pro zadání

Kritérium:

Typ: Kvalita

Popis: Please consult the procurement documents.

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (procenta, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 80

Kritérium:

Typ: Cena

Popis: Please consult the procurement documents.

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (procenta, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 20

5.1.11. Zadávací dokumentace

Adresa zadávací dokumentace: <https://ec.europa.eu/info/funding-tenders/opportunities/portal/screen/opportunities/tender-details/d9a9bcbe-6cb2-4a7f-9d7a-fad0fe1090a2-CN?#anchorDocuments>

Komunikační kanál ad hoc:

Jméno/název: Funding and Tenders Portal

URL: <https://ec.europa.eu/info/funding-tenders/opportunities/portal/screen/opportunities/tender-details/d9a9bcbe-6cb2-4a7f-9d7a-fad0fe1090a2-CN?#anchorDocuments>

5.1.12. Podmínky zadávání zakázek

Podmínky podání:

Elektronické podání: Požadována

Adresa pro podání: <https://webgate.ec.europa.eu/digit/opsys/esubmission?cftUuid=d9a9bcbe-6cb2-4a7f-9d7a-fad0fe1090a2>

Jazyky, v nichž lze podávat nabídky nebo žádosti o účast: angličtina

Elektronický katalog: Nepovolena

Lhůta pro doručení žádostí o účast: 14/08/2026 16:00:59 (UTC+08:00) Beijing, Taipei, Perth

Smluvní podmínky:

Plnění zakázky musí být provedeno v rámci programů chráněného zaměstnání: Ne

Elektronická fakturace: Povolena

Bude použito elektronické objednávání: ano

Bude použita elektronická platba: ano

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žádná rámcová dohoda

Informace o dynamickém nákupním systému:

Žádný dynamický nákupní systém

5.1.16. Další informace, mediace a přezkum

Organizace příslušná pro přezkum: Court of Justice of the European Union

Organizace poskytující další informace o podání návrhů na přezkum: European Commission,

FPI - Service for Foreign Policy Instruments

8. Organizace

8.1. ORG-0001

Oficiální název: European Commission, FPI - Service for Foreign Policy Instruments

Registrační číslo: COM

Odbor: FPI.3 - Rapid Response Europe, Asia & Americas

Poštovní adresa: 15 Dongzhimenwai Dajie, Sanlitun, Chaoyang District

Obec: Beijing

PSČ: 100600

Země: Čína

E-mail: delegation-china-fpi-tenders@eeas.europa.eu

Telefon: +32 2 299 11 11

Internetová adresa: https://ec.europa.eu/fpi/home_en

Úlohy této organizace:

Kupující

Organizace poskytující další informace o podání návrhů na přezkum

8.1. ORG-0002

Oficiální název: Court of Justice of the European Union

Registrační číslo: CURIA

Poštovní adresa: Rue du Fort Niedergrünwald

Obec: Luxembourg

PSČ: L-2925

Nižší územní jednotka země (NUTS): Luxembourg (LU000)

Země: Lucembursko

E-mail: GC.Registry@curia.europa.eu

Telefon: +352 4303-1

Internetová adresa: <http://curia.europa.eu>

Úlohy této organizace:

Organizace příslušná pro přezkum

8.1. ORG-0003

Oficiální název: European Commission
Registrační číslo: EUCOM
Poštovní adresa: Mondrian (CDMA), Rue du Champ de Mars 21
Obec: Brussels
PSČ: B-1050
Nižší územní jednotka země (NUTS): Arr. de Bruxelles-Capitale/Arr. Brussel-Hoofdstad (BE100)
Země: Belgie
E-mail: delegation-china-fpi-tenders@eeas.europa.eu
Telefon: +32 2 299 11 11
Internetová adresa: <https://commission.europa.eu/>
Úlohy této organizace:
TED eSender

Oznámení - informace

Identifikátor oznámení/verze: 3f7748ed-0537-4935-b937-ed35489adbb7 - 01
Druh formuláře: Zadávání
Typ oznámení: Oznámení o zahájení zadávacího nebo koncesního řízení – standardní režim
Podtyp oznámení: 16
Datum odeslání oznámení: 01/07/2026 04:24:17 (UTC+02:00) východoevropský čas, středoevropský letní čas
Jazyky, v nichž je toto oznámení oficiálně k dispozici: angličtina
Číslo zveřejnění oznámení: 454647-2026
Číslo vydání v řadě S Úř. věst.: 125/2026
Datum zveřejnění: 02/07/2026